

VII ՄԻԶԱԶԳԱՅԻՆ ԳԻՏԱԳՈՐԾՆԱԿԱՆ ԱԵՄԻՆԱՐ  
VII МЕЖДУНАРОДНЫЙ НАУЧНО-ПРАКТИЧЕСКИЙ СЕМИНАР



ПРОГРАММА

## ՀԻՇՈՂՈՒԹՅԱՆ ԿԵՐԱՐԱՆՔՆԵՐԸ

Ձեռագիր եւ հղագիր ժողովրդագրական  
դաշուակաւ եւ կերպական  
նորագութն տեխնոլոգիաները

## ЛИКИ ПАМЯТИ

новейшие технологии  
сохранения и восстановления  
рукописного и печатного наследия

ԾՐԱԳԻՐ

26-29

СЕНТЯБРЯ

ՍԵՊՏԵՄԲԵՐԻ

matena@aran.am

# ПРОГРАММА

## VII МЕЖДУНАРОДНОГО СЕМИНАРА «ЛИКИ ПАМЯТИ»

### **25.09.2017, Понедельник**

Приезд и размещение гостей (отель «Ани Плаза», пр. Саят-Новы 19)

### **26.09.2017, Вторник**

8:30 Отъезд гостей из гостиницы

8:45-9:30 Регистрация гостей (научный корпус Матенадарана, пр.Маштоца 53)

9:30-10:30 Посещение музейного комплекса Матенадарана

10:30-11:15 Пресс-конференция, посвященная открытию Семинара

**Спикеры:** В.Тер-Гевондян (ВрИО директора Матенадарана), А.Хзмалян (руководитель семинара, советник директора Матенадарана), В.Гусев (директор Государственного Русского музея), М.Нерюева (исполнительный директор БАЕ), Г.Элиазян (заведующая реставрационным отделом Матенадарана)

11:30 Церемония открытия

12:10-12:30 Открытие выставки «Окаймленная красота»  
(*Реставрационный отдел, 2-й этаж*)

12:30-13:30 Обеденный перерыв

13:30-15:30 Семинары

***I секция (реставраторы, мастер-класс, 2-й этаж, Реставрационная лаборатория)***

#### ***Комната N1***

Гангольф Ульбрихт (Германия) – *Идентификация бумаги*

#### ***Комната N2***

Анна Асеева (Россия) – *Идентификация и особенности хранения фотоотпечатков, выполненных в различных техниках*

***II секция (хранители фондов, лекции, 3-й этаж, зал заседаний)***

Елена Шепилова (Россия) – *Обеспечение сохранности фотодокументов*

Александр Гаранин (Украина) – *Практика Украинского научно-исследовательского института архивного дела и*

документоведения при разработке методики оценивания физического состояния архивных документов на бумажной основе

**III секция (специалисты высоких технологий, лекции, зал виртуального Матенадарана)**

Юрий Ковтанюк (Украина) – Опыт украинских архивистов использования информационных технологий для обеспечения сохранности архивных документов и их восстановления

Андрис Вилке (Латвия) – Постоянная экспозиция Латвийской Национальной библиотеки «Книга в Латвии» и современные музеи печати в цифровой эре

15:30-16:00 Кофе-брейк

16:00-18:00 Семинары

**I секция (реставраторы, мастер-класс, 2-й этаж, Реставрационная лаборатория)**

**Комната N1**

Гангольф Ульбрихт (Германия) – Идентификация бумаги (продолжение мастер-класса)

**Комната N2**

Анна Асеева (Россия) – Идентификация и особенности хранения фотоотпечатков, выполненных в различных техниках (продолжение мастер-класса)

**II секция (хранители фондов, лекции, 3-й этаж, зал заседаний).**

Татьяна Тимченко (Литва) – Реставрация: приоритизация. Возможные направления работы

**III секция (специалисты высоких технологий, лекции, зал виртуального Матенадарана)**

Юлия Юмашева (Россия) - Оцифровка архивной документации: опыт разработки и применения методических рекомендаций

18:00 Отъезд гостей из Матенадарана в гостиницу

**27.09.2017, Среда**

9:30 Отъезд гостей из гостиницы

10:00-12:30 Доклады и презентации (3-й этаж, зал заседаний)

Бертрам Николай (Германия) – Новые технологии реставрации культурных ценностей

Генри Цобербьер (Германия) – Методы виртуальной реставрации поврежденных документов

Роман Мотульский (Беларусь) – *Деятельность Национальной библиотеки Беларуси по сохранению историко-культурного наследия*

Софья Гонобоблева (Россия) – *Исследования и реставрация коллекции эстампажей Русского археологического института в Константинополе*

Татьяна Ткаченко (Россия) – *Новый подход к дезинфекции архивных документов с использованием биоцида метатин (Rosita GT)*

Ирина Белякова (Россия) – *Мастерская реставрации графики, редкой книги, документов на бумаге ВХНРЦ им. академика И.Э. Грабаря. Реставрация, консервация, хранение и экспонирование произведений графики*

Любовь Крякина (Россия) – *Проблемы реставрации рукописных и ксилографических памятников тибетского фонда Института восточных рукописей РАН*

Анна Цхай (Россия) – *Проблема выбора материалов для реставрации кожаных переплетов*

12:30-13:30 Обеденный перерыв

13:30-15:30 Доклады и презентации (*3-й этаж, зал заседаний*)

Нина Сочинская (Россия) – *Сохранение документов архивно-рукописного отдела ГЦТМ им. А.А. Бахрушина 1917-1920-х гг. Взгляд в прошлое*

Сергей Казарян (Великобритания) – *Спектроскопическое изображение (FTIR). Новые применения для объектов культурного наследия*

Аревик Григорян (Армения) – *Составление реставрационного паспорта на примере рукописного псалтыря 17 века*

Марис Екабсонс (Латвия) – *Использование копий при обучении реставрации восковых печатей*

Алексей Кашеев (Россия) – *Из опыта химико-биологических исследований рукописных документов из фонда Российской государственной библиотеки (РГБ)*

Элина Добрынина (Россия) – *Исследование и реставрация древнерусского Евангелия апракос конца XII.- начала XIII вв.*

Елена Уханова (Россия) – *Современные естественнонаучные методы в восстановлении средневековых угасших текстов и изображений: опыт сотрудничества Исторического музея и Института космических исследований РАН*

Айкануш Казарян (Армения) – *Основные направления деятельности НБА по оцифровке библиотечных фондов*

15:30-16:00 Кофе-брейк

16:00-18:00 Семинары

***I секция (реставраторы, мастер-класс, 2-й этаж, Реставрационная лаборатория)***

Сергей Лотов (Россия) – *Многообразие в конструкциях средневековых европейских переплетов и демонстрация редких техник средневекового европейского переплета*

***II секция (хранители фондов, лекции, 3-й этаж, зал заседаний)***

Шынар Жумадилова (Казахстан) – *Проблемы хранения архивных документов на современном этапе*

***III секция (специалисты высоких технологий, лекции, зал виртуального Матенадарана)***

Виктор Баранов (Россия) – *«Средневековые документы в цифровом пространстве: технологии создания и использования славянского исторического текстового корпуса «Манускрипт»*

18:00-20:00 Посещение Музея Сергея Параджанова

20:00 Отъезд гостей в гостиницу

**28.09.2017, Четверг**

9:30 Отъезд гостей из гостиницы

10:00-12:30 Доклады и презентации (***3-й этаж, зал заседаний***)

Мария Дмитриева (Россия) – *Биостойкость реставрационных материалов*

Галина Вересоцкая (Россия) – *Коллекция фрагментов настенных росписей из археологических раскопок Эребуни в хранении Государственного Музея Изобразительных искусств имени А.С.Пушкина*

Леся Дзендзелюк (Украина) – *Состояние сохранности армянских памятников письменности из фонда ЛННБ Украины им. В.Стефаника*

Инга Штейнголде (Латвия) – *Реставрация книжного переплета в Национальном архиве Латвии*

Татьяна Корнилова (Беларусь) – *Книжное наследие Франциска Скорины в мире: учет и библиографическое описание*

Артур Петросян (Армения) – *Работы по консервации и реставрации цельной древней армянской рукописи на бумаге из фонда Матенадарана*

Эмма Саркисова (Армения) – *Реставрация рунированного рукописного Гомилиария 16 века (№ 6280) из фонда Матенадарана*

Армине Пароникян (Армения) – *Биологические вредители библиотечных фондов, выставочных залов и витрин Института древних рукописей «Матенадаран» и борьба с ними*

Колпакова Мария (Россия) – *Восточная рукопись (из опыта реставрации)*

12:30-13:30 Обеденный перерыв

13:30-15:30 Доклады и презентации (**3-й этаж, зал заседаний**)

Отец Севак Сарибекян (Армения) – *Реставрация и консервация изображений ликов святых на холсте в двух армянских церквях Индии*

Эльмира Амерханова (Россия) – *Сохранение рукописного и печатного наследия в Научной библиотеке им. Н.И. Лобачевского КФУ*

Иева Шпака (Латвия) – *Реставрация документа-записки Бермондта-Авалова (1919 год)*

Екатерина Трепова (Россия) – *Дереставрация документов с применением ферментных препаратов*

Ильнара Ханипова (Россия) – *Арабиграфические рукописи в собрании Научной библиотеки им. Н.И. Лобачевского Казанского (Приволжского) Федерального университета*

Далюс Жижис (Литва) – *Возрожденные «похороненные» документы*

Мадина Мусаханова (Казахстан) – *Рукописное и печатное наследие музеев Республики Казахстан*

Валентина Гранач (Молдова) – *Консервация и реставрация документов в Республике Молдова*

Тамара Двалишвили (Грузия) – *Современные методы реставрации пергамента (на примере рукописей из коллекции Национального центра рукописей Грузии)*

Амалия Овсепян (Армения) – *Очистка неводостойких произведений графики*

15:30-16:00 Кофе-брейк

16:00-17:00 Семинары

**I секция (реставраторы, мастер-класс, 2-й этаж, Реставрационная лаборатория)**

Сергей Лотов (Россия) – *Многообразие в конструкциях средневековых европейских переплетов и демонстрация редких техник средневекового европейского переплета (продолжение мастер-класса)*

**II секция (хранители фондов, лекции, 3-й этаж, зал заседаний)**

Нарек Казарян (Армения) – *Современное состояние и основные проблемы создания электронной базы в Национальном архиве Армении*

**III секция (специалисты высоких технологий, лекции, зал виртуального Матенадарана)**

Татьяна Тимченко (Литва) – *Цифровые библиотеки: опыт сотрудничества специалистов различных специальностей*

18:00-20:00 Посещение Ереванского коньячного завода «Арагат»

20:00 Открытие фестиваля этнографических танцев "Гутан" (Комплекс Каскад)

### **29.09.2017, Пятница**

9:30 Отъезд гостей из гостиницы

10:00-12:30 Доклады и презентации (**3-й этаж, зал заседаний**)

Шарофат Пардаева (Таджикистан) – *Письменное наследие – достоинство народа Таджикистана*

Леила Гоциридзе (Грузия) – *Материалы и способы для изображения текста*

Даля Йонинайте (Литва) – *Определенные области в сильно поврежденных пергаментях: анализ и альтернативный метод вытягивания-сушки*

Изоolda Джикидзе (Грузия) – *Проблемы реставрации и консервации армянской рукописи-Arm217*

Алексей Власов (Россия) – *Микроскопические грибы на документах и в воздушной среде хранилищ Архива Российской Академии Наук*

Азаткуль Жунусова (Кыргызстан) – *Книжные памятники Кыргызстана*

Ботакоз Сарсенбаева (Казахстан) – *Национальная библиотека РК как образовательная платформа для повышения квалификации специалистов*

12:30-13:30 Обеденный перерыв, кофе-брейк

13:30 – Отъезд от главного входа Матенадарана

14:00-16:00 Посещение музея-заповедника Гарни, лаваш-брейк (мастер-класс по изготовлению лаваша, дегустация)

16:30-17:30 Посещение монастырского комплекса Гегард

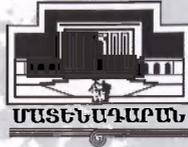
18:00-18:30 Дегустация традиционных домашних фруктовых настоек (с.Гарни, ресторан «Семь камней»)

18:30-22:00 Церемония закрытия семинара

Гала-ужин, вручение грамот и сертификатов (с.Гарни, ресторан «Семь камней»)



ՀՀ ՄՇԱԿՈՒՅՑԻ  
ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅՈՒՆ



- При поддержке Межгосударственного фонда гуманитарного сотрудничества государств - участников Содружества Независимых Государств

Հովանավորներ, աջակիցներ՝  
Спонсоры, партнеры

